



PROA A LAS CONTITUYENTES

La candidatura de Calvo Sotelo

Ha sido proclamada la guerra electoral en toda la Nación. La prensa incendia sus columnas en fuegos ideológicos.

La voz de los caudillos se abomba en los grandes anfiteatros; estalla sonora y vibrante en los amplios salones, ante muchedumbres enardecidas y crepitantes o rueda por las torrenteras aldeanas iluminando las testas campesinas.

Y así en todos los pueblos, en las ciudades, en las montañas y en las capitales cae, como una bendición, después de tan prolongada sequía, la lluvia serena o apocalíptica de las religiones sociales.

La democracia abrió las escuchas de las oraciones estancadas cerca de dos lustros y sus aguas, más o menos purificadoras, corren ahora tumultuosas mojando de ideas nuevas y viejas todo el suelo ibérico.

Los jefes de grupo acuden de provincias a reunirse con los caudillos de los partidos. Solo se trata de esquemar la estrategia de la lucha.

Cuatro, ocho, doce hombres en torno de una mesa; el humo de los cigarros hace más tenue el feble dibujo de los tapices y apaga levemente el brillo austero de los muebles suntuosos.

La voz del prohombre resuena grave, severa y cautelosa. Todos le escuchan con respeto y acatamiento. Ya pueden hablar los jefes de grupo. El prohombre escucha con atención los cálculos de sus apóstoles. Un mapa en absoluta entrega se ofrece sobre la mesa del cuartel general. Puntos rojos en las circunscripciones de dudoso éxito; ganan los azules. La voz de los jefes de grupo, todos optimistas y dispuestos a la batalla, va teñiendo los puntos rojos en azules; aun el más rojo ofrece al prohombre un triunfo. Ya todo es azul; nada hay más que hacer. La senecta boca del prohombre traza una fugaz sonrisa mientras sus ojos envuelven en oleadas de amabilidad a sus apóstoles. Las últimas instrucciones y cada uno a su puesto. Desfilan sonrientes ante el jefe; su mano rugosa estrecha las emocionadas de sus representantes. Ya se verán en el frente. Todos ya se han ido y el prohombre queda solo. Su frente cae como vencida sobre la diestra. Así un segundo, cinco, seis, de íntimo recogimiento. Alza de pronto la cabeza, enciende un cigarrillo, y asoma a su frente una irradiación de tranquilidad y optimismo. El sabe de la confianza que inspira a sus hombres, a su legión. El nombre del jefe será paseado como banderín de triunfo por las circunscripciones. El no hará más que dirigir la batalla desde el cuartel general.

Ahora se impone lanzar una nota al país; la tranquilidad, la confianza en el triunfo, el entusiasmo que le embriaga, le ayu-

dan a impregnar la nota de donosura de estilo y de firma energética. El prohombre se siente hoy super-hombre.

Don José Calvo Sotelo pide un puesto en las Cortes Constituyentes.

No le animan propósitos estentóreos; no es ya el deseo de aumentar el cuadro tritonante de declamadores; el joven ex ministro no capitanea partido, ni desea la tribuna constituyente para hacer alarde de su oratoria vibrante y enérgica; ni va acicatado por sus incondicionales amigos políticos; ni va a pedir otra reforma que la del criterio en que es tenido ante determinado núcleo de opinión.

Calvo Sotelo pide un puesto en las Cortes Constituyentes para dar cuenta de su conducta ministerial. Van del brazo aquí el político y el hombre. Parte del país ha condenado su actuación como ministro de un gabinete dictatorial.

Nada más, y nada menos. Pero he aquí que los numero-

...

Garage Neira advertisement for Niquelado, Cromado, and Plateado services. Located at García Barbón 52 al 58, VIGO.

... ataques que le han dirigido no quedaron sin una réplica oportuna y categórica, manteniendo siempre, sin oscilaciones, la verticalidad de su actuación.

Todos los movimientos revolucionarios destacan valores nuevos, a los que puede hundir la forma de gobierno si esta es condenada sistemáticamente por el país. Pero fuerza es reconocer que los auténticos valores son valores siempre, y que una labor ministerial es labor de responsabilidades y sacrificios. Si Calvo Sotelo fué ministro en una dictadura, es posible que su temperamento notoriamente liberal repugnase incluso de esta forma de gobierno. Aceptar en este caso una cartera ministerial supone un gesto patriótico más elevado que el que realizaron significados elementos de izquierdas prestando al gabinete Primo de Rivera asistencia, apoyo y asesoramiento oficiales.

En un régimen democrático un ciudadano es siempre una opinión. Le asisten los derechos de

por Orense, después de conocerse el objetivo del ex ministro, ha sorprendido gratamente.

Todos los comentarios giran hoy en torno a esta candidatura, y todos coinciden en valorar la postura airosa de Calvo Sotelo, cuyo honor y dignidad personal y política se miran hoy con respeto y expectación habituados al caso tan frecuente en España de desaprensión por parte de figuras políticas ante los ataques más o menos justificados que les dirigen.

Orense debe recoger y meditar la impresión favorable producida en el ambiente político madrileño por las declaraciones de Calvo Sotelo. La hidalguía peculiar de los orensanos no dejará de prestar su colaboración para que quede perfectamente especificado y resuelto este caso de verdadera conciencia nacional.

ZARDAIN

Madrid, Junio de 1931.

hacerse acreedores a la confianza depositada en ellos.

Anteayer 17, y a las diez de la noche, llegó a esta localidad el equipo ciclista del Bemfica de Lisboa, compuesto por los animosos routiers Antonio Barata, jefe del equipo, Arturo Díaz Maya y Julián Antons.

Aun cuando su llegada se había anunciado para las 4,30 de la tarde, no pudieron contrarrestar los efectos del calor y las penosas pendientes que desde luego desconocían y que les obligó a realizar una media horaria de 25 kilómetros, amén de diversos pinchazos que influyeron asimismo en el retraso.

Su viaje tiene por misión especial, según nos manifestaron, hacer propaganda del ciclismo lusitano, estrechando a la par los lazos que unen a los deportistas de las Repúblicas.

Nos dijeron también que desde estas columnas hiciésemos presente las diversas manifestaciones de cariño y afecto que les prodigó el pueblo español, en los puntos que visitaron y de las que guardarán imborrable recuerdo.

Los animosos jóvenes que componen dicho equipo del Bemfica, fueron obsequiados ayer por el Orense F. C. con una comida íntima a la que asistieron varios directivos y jugadores, reinando entre todos la más franca camaradería.

Pronunciaron entusiastas brindis el jefe del equipo, quien expresó su agradecimiento por los agasajos que les han dispensado en España y especialmente en Orense, siguiéndole en el uso de la palabra el secretario y el vicepresidente del Orense.

Al final se tiraron varias placas.

El banquete a Abad Conde

(Viene de la 1.ª)

Estamos en presencia del lugarteniente del hombre cumbre de los estadistas, y hay que tener ahora un recuerdo para él, que ha salido de lo humilde y que siempre ha luchado para el sol. Lerroux—añade—es hoy la serenidad y la esperanza del pueblo español.

Después se levanta en medio de una gran ovación, Abad Conde.

Con gran modestia empieza diciendo: «Es terriblemente difícil hablar al final de un banquete, cuando se han oído frases tan halagüeñas para mí, que están desprovistas de razón».

Luego dice que hoy ha sentido una de las emociones más grandes de su vida y que oídas las frases cariñosas de todos, que no corresponden a su modestia, se siente más emocionado.

Es verdad—añade—que yo he abrazado siempre la bandera radical desde el principio de mi carrera política, por que de todos los programas, éste, el radical, me parece el más ajustado a las realidades de la política española.

Yo tengo la virtud de la constancia—agregó—y ya que no puedo ostentar en mi pecho condecoraciones por hechos heroicos, como los viejos militares que ostentan en su pecho la cruz de San Hermenegildo, yo puedo ostentar una placa análoga por mi constancia política.

Yo seré—dice después—un colaborador de los que los pueblos señalen, pero no el jefe de los radicales de Galicia, porque la caída de los que ocupan altos puestos es irreparable.

«No soy el hombre de Galicia (voces ¡Sí! ¡Sí!), yo no tengo condiciones».

«Pero en estos momentos, quiero hacer constar mi gratitud al pueblo de La Coruña que me ha llevado varias veces al Ayuntamiento, y debo manifestar que todo lo he subordinado a la política, incluso posponiendo a los que tienen un puesto en el altar de mi corazón, por las cuestiones sociales».

Al estar ausente de mi tierra—dice después—estaba aquí en espíritu, y jamás, en ningún momento, olvidé la tierra que me vió nacer.

Con la República—agrega luego—todos los hombres tendrán libertad y respeto, y luego de hacer un elogio de Basilio Alvarez dice que los pontevedreses y los orensanos, por tener sus fronteras con Portugal, tienen un gran problema que resolver.

Estableceremos—dice—el Estado Gallego, e impondremos para Galicia los mismos derechos que se concedan a cualquier otra región.

Las capitalidades regionales tendrán entonces otra denominación, que no sé cuál será, pero desde luego, acabarán las rivalidades entre los pueblos. Haremos la fusión, la confederación con Portugal.

Dice después, que Galicia necesita que la justicia sea gallega, que los magistrados sean gallegos, en fin que la justicia no salga de Galicia.

Esto es lo que propugna—según el orador—el partido radical al que no asustan radicalismos ni extremismos de izquierdas ni derechas si se encauzan jurídicamente. Que Galicia tiene un anhelo, que entra en el programa radical, y es su aspecto federativo.

Termina diciendo que todos los allí reunidos y que han compar-

tido un mismo pan, deben jurar defender la República.

Su discurso fué acogido con vivas y aplausos que duraron largo rato.

A las siete y media de la tarde celebraron los radicales en el Teatro Losada, un mitin de propaganda.

Hablaron los señores Estévez, Buján, Alvarez (don Basilio) y Abad Conde.

Todos defendieron el ideal republicano y el programa del partido radical, siendo aplaudidos por el público que llenaba el local.

El señor Abad Conde, en su peroración anunció que habían sido designados candidatos a diputados para las Constituyentes, los señores que le precedieran en el uso de la palabra.

Dijo que no recomendaba la candidatura del partido, por entender que los electores deben votar conscientemente a aquellos candidatos que crean los mejores.

Aludiendo al problema religioso manifestó que el partido radical quería ser respetuoso con las creencias de los católicos.

Terminado el mitin, el señor Abad Conde, marchó en automóvil a Pontevedra, donde presidirá una reunión de sus correligionarios de aquella provincia.

Usando del voto de confianza concedido por la Asamblea provincial de los radicales a su Comité directivo para formar la candidatura de diputados, ayer con el señor Abad Conde, formó la siguiente:

Don Luis Fábrega Coello, farmacéutico.

Don Basilio Alvarez, presbítero  
Don Edmundo Estévez, abogado.

Don Justo Villanueva, catedrático.

Don Antonio Buján, abogado.  
Don Manuel Martínez Risco, catedrático.

El séptimo lugar se reserva para un socialista.



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padeci también como usted, pero me curó el

DIGESTÓNICO del Dr. Vicente VENTA EN FARMACIAS

BANCO PASTOR

Casa fundada en 1776 Casa Central: LA CORUNA. Sucursales: Vigo, Lugo, Orense, Vivero, El Ferrol, Sarria, Monforte, La Estrada, Tuy, Melid, Mugía, Mondoñedo, Puenteume, Villalba, Ribadeo, Santa Marta de Ortigueira, Carballino, Padrón, Noya, Puebla del Caramiñal, Ribadavia, Barco de Valdeorras, Verín, Rúa Petín, Vimianzo, Carballo, Puenteareas y Chantada Cedelra

Cuentas corrientes con libretas. Abonando los siguientes intereses: A la vista... 2 1/2 % anual, A los tres meses... 3 %, A los seis meses... 3 1/2 %, A los doce meses... 4 %. CAJA DE AHORROS Abonando intereses al 3 1/2 % anual. VENTA DE GIROS SOBRE TODO EL MUNDO, ESPECIALMENTE DE AMERICA

Sellos de caucho

PARA AYUNTAMIENTOS Y ENTIDADES OFICIALES, SELLOS DE CAUCHUC CON LOS ATRIBUTOS DEL NUEVO REGIMEN. ENCARGUELOS EN LA PAPELERIA «GALICIA», AVENIDA DEL PROGRESO.

Primera Comunión

La más extensa colección en Recordatorios, Rosarios y Devocionarios para primera comunión. Papelería GALICIA

FRANCISCO RIONEGRO Médico Orense Progreso

Olimpia Valencia DOCTORA EN MEDICINA De las clínicas de Santiago y del Dr. Recasens de Madrid. Especialista en enfermedades de la mujer. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Calle del Príncipe. 17. 1.º VIGO

COMENTARIOS

En torno al hogar cristiano

Cualquiera que por su sagrada misión se vea obligado a un roce constante con los niños de hoy, habrá podido observar la carencia absoluta en éstos, de todo aquello que constituye una mediana educación religiosa.

Es un cuadro triste y desconsolador el que se presenta a nuestra vista. Aquel esmero cristiano que veló los dulces sueños de nuestra infancia, ha pasado ya de moda.

Los padres viven despreocupados del hijo, y el hijo, por una lógica en él inconsciente, pero muy natural, vive alejado de los padres. Se desconoce esa vida familiar y de intimidad. La madre no ve al hijo más que a las horas de comer y de acostarse. Es decir, que el niño pasa los días recogiendo el polvo y la miseria de las calles y las plazas.

No ha llegado el niño a los siete años, cuando suele apuntar el uso de la razón, y tiene todas las libertades para asistir—si es que no le obligan sus mismos padres— a ciertos espectáculos de que personas mayores han tenido que salirse por decoro.

Esta es la realidad, la triste realidad de nuestros días.

Así nos luce el pelo; pues un pueblo se forma según se forme la familia: el hogar es el termómetro para juzgar la moralidad o la corrupción de la sociedad. Es imposible hacer un edificio sin cimientos; de igual suerte es imposible que exista un hombre honrado, si le falta la primera educación.

El hombre que no ha recibido en su alma el influjo religioso de una madre piadosa, será un malvado, y la primera víctima de su maldad es casi siempre su madre.

No escribo lo que antecede por hacer un artículo; si así fuera a esas verdades acompañaría un comentario. Lo hago obedeciendo al imperativo de mi conciencia. Creo que las circunstancias que nos rodean, obligan a los católicos a exponer con sencillez y «en cristiano» sus ideas. La regeneración de la sociedad debe necesariamente comenzar por la regeneración del hogar doméstico. Es necesario llevar a ese gran santuario cristiano convicción plena de sus deberes sacramentales y conciencia exacta de la misión altísima que la providencia le confiara.

Los enemigos de Cristo solo

pretenden una cosa, y es descrutianizar la familia.

Trabajemos por conseguir, para que la juventud sea una hermosa primavera de esperanzas; un vergel florido donde broten ideas generosas y sentimientos elevados que se dilaten en horizontes sin límites luchando con entusiasmo por los ideales de la Religión y de la Patria.

X. X. X.

Celanova, Junio 1931.

MODAS

CHIC PARISIEN DE MADRID  
CORTE Y CONFECCION  
\* PARA SEÑORAS \*

Carmen Novo

SE HACEN PATRONES  
\* A LA MEDIDA \*

Paz y esquina a San Miguel  
Segundo piso

ORENSE

Adolfo G. Alvarado

OCULISTA

Luis Espada, 6

Dr. BOBILLO

Enfermedades de los niños  
y Medicina en general

Consulta de diez y media a una  
y de cuatro a cinco.

San Miguel, 18-2.º, d. - Teléfono 368

ORENSE

Antonio Vázquez  
de Parga Jorge

MÉDICO-OCULISTA

Clinica y Laboratorio de las enfermedades de los ojos. Cirugía y microscopia ocular. Rayos ultravioleta con lámpara oftálmica de Birs. -Hirsfeld. -Graduación de la vista.

Consultas de 10 a 1 y de 4 a 6

PROGRESO 93º pral. - ORENSE

José María Suárez

CONSTRUCCION DE TODA CLASE DE CARROCERIAS DE OMNIBUS, AUTOCAR, TURISMO Y CARGA. CHAPEADO Y DESABOLLADO DE CARROCERIAS ALETAS Y FAROS

CONSTRUCCION Y REPARACION DE RADIADORES TAPICERIA, NIKELADO, CANTEADO DE LUNAS Y SOLDADURA AUTOGENA SE PINTA POR EL SISTEMA DUCO

Villamartín de Valdeorras

NUEVO AYUNTAMIENTO

Ha quedado constituida la nueva Corporación municipal, elegida en las últimas elecciones de concejales.

Resultó elegido alcalde por unanimidad don Leopoldo Nogueira Alvarez, que se había presentado con el carácter de socialista y para primer teniente don Germán López Alvarez.

Integran el resto del Ayuntamiento cuatro concejales republicanos, tres autoromistas y un socialista, gente toda ella de probidad y honradez acrisolada a quien el pueblo ve elevada a los puestos del Concejo, con honda simpatía.

ELECCION DE CARGOS JUDICIALES

Resultaron triunfantes para los cargos judiciales en las elecciones celebradas el día 7, los siguientes señores:

Para juez, el prestigioso alférez retirado de la Guardia civil, don Joaquín López Fernández; para suplente, don Joaquín Rodríguez; para fiscal, don José M. Prada Folá y para fiscal suplente don Alfonso González.

A todos nuestra cordial enhorabuena.

LA IDEAL

MERCERIA - NOVEDADES  
BISUTERIA

Guantes, Corsés, Bolsos, Camisas, Cuellos, Corbatas Tirantes, Ligas, Perfumería, Artículos para labores, Carteras, Objetos para regalo.

TALLER DE PLISADOS  
Y PLEGADOS DE TODAS CLASES  
Limpieza de Trajes en seco francés

Calle del Instituto, núm. 16

EMPRESA RODRÍGUEZ

ORENSE - OSERA

Con objeto de que los orensanos puedan admirar las bellezas del vetusto Monasterio de Osera esta empresa establece un servicio extraordinario los domingos, con salida de Orense a las ocho de la mañana y regreso por la tarde.

H. MACHETA

Lage 9, VIGO

Su nuevo propietario D. Gumersindo B. Barziela ha introducido importantes reformas y ofrece un excelente servicio.

Si V. va a Vigo, hospédesse en H. MACHETA y saldrá satisfecho.

Almacenes BAZAR ANTA - Sto Domingo, 26

Sucursal LA ALEMANA Paz, 24 - ORENSE

Antes de hacer sus compras de Bisutería, Perfumería, Artículos para regalo, Loza, Cristal, Juguetes, Lámparas y demás artículos del ramo de Bazar.

Visite estos dos establecimientos en los que se le obsequiará con un número por cada peseta que haga de gasto, correspondiente a la máquina de coser y bordar que estas casas regalan a su clientela

Montederramo

NOTAS DEL MAGISTERIO

Se han recibido en el Ayuntamiento los títulos administrativos de los maestros: don Tomás Vallejo Las Heras, para la escuela de Cascarballo; don Fidel Muñoz y Hernández, para la de Chas; don José Presas Alvarez, para la de Cobas; don Rafael Vázquez para la de Abeledos; y don Pedro García Alonso, para la de Sas del Monte.

Enhorabuena.

POSESION

Ha tomado posesión del cargo de maestra interina de la Escuela de Paredes, la culta y amable señora doña María de la Encina Domínguez Pérez, de Trives. Deseámosle felicidades.

CALZADO

MUEBLES :: CRISTAL :: PERFUMERIA :: OBJETOS PARA REGALO

Siempre las más altas novedades a precios reducidos

BAZAR PUGA

Tiendas Orense

Empresa Suárez y Competencia

BANDE - ENTRIMO

HORAS DE SALIDA

De Orense, 7 de la mañana, 11 y media y 3 de la tarde.

De Entrimo, a las 6 de la mañana, 7 y media y 3 de la tarde.

PARA LICORES DE MARCAS ACREDITADAS CAFE REFRESCOS Y RICA CERVEZA, VISITE EL

Bar Méndez Núñez

GARCIA OLLOQUI, FRENTE A LA ALAMEDA VIGO

José González

Vicente Pérez, 8

Agencia para préstamos del Banco Hipotecario de España.

Préstamos para levantamiento de Hipotecas y para terminación de casas en construcción. Préstamos sobre fincas Rústicas y Urbanas. Interés 5,75 por 100.

Para todas las operaciones que tenga que realizar en esta Sucursal del Banco de España, utilice los servicios del CORREDOR COLEGIADO DE COMERCIO

Cándido Puga Noguero

Progreso, 36.—Estanco y Despacho de Corredores en las Oficinas del Banco de España

Puebla de Trives

NUEVA PROFESORA

Con brillantísimas notas en toda su carrera, ha terminado la carrera del Magisterio la bellísima señorita Carmiña González Núñez, del inmediato pueblo de Barrio. En la Normal de Maestras de La Coruña demostró plenamente su talento y cultura extraordinarias, siendo un valor positivo que desde hoy se incorpora a la clase del Magisterio.

ENFERMO GRAVE

Ha regresado de León, enfermo de bastante gravedad, el joven estudiante don Pepe Paz Gallego, hijo del acreditado farmacéutico de esta villa, don Joaquín. Hacemos votos fervientes por su restablecimiento.

NOMBRIAMIENTO

Tomó posesión en propiedad, de la Escuela de San Mamed, el culto maestro y abogado, don Gustavo Fernández Arias.

"Gritzner" - "Sansón" y "Alfa"

DE FABRICACION NACIONAL  
CASA BOYANO  
Informes:  
Papelería GALICIA  
ORENSE

Los enfermos del

**ESTÓMAGO. INTESTINOS**

dolor de estómago, dispepsia, acedías y vómitos, inapetencia, diarrea, úlcera del estómago, etc., se curan positivamente con el

**Elixir Estomacal SAIZ DE CARLOS**  
(STOMALIX)

Poderoso tónico digestivo que triunfa siempre

Venta: Principales farmacias del mundo.

CASA RODRIGUEZ

Habitaciones de estilo clásico y moderno - Tapicerías de todas clases, nacionales y extranjeras. Se hacen estudios, proyectos e instalaciones de Baños, Cebos, Bares, Hoteles y cualquier otro trabajo relacionado con la Ebanistería

IMPORTANTE SECCION DE MUEBLES ECONOMICOS

Exposición y Despacho: Progreso, 92 - Orense - Telef. 140

Camisería "Carbajal"

Paz, núm. 27 - ORENSE

Camisas a la medida. Unica casa que presenta el surtido más extenso y las últimas creaciones de la moda en camisería, a precios reducidos.

Tirantes - Calcetines - Medias - Cuellos y Artículos de Piel

RESTAURANT BAR UNIVERSAL

Comidas por cubierto y a la carta. Se admiten pensionistas. Se reciben órdenes de encargos. Cocina de primera. Garage. Precios especiales para viajeros. Vinos, Licores y Cervezas.

Luis Espada, 6.—ORENSE

LÁMPARAS REGIONALES

IRIA

Luz clara

Economía en el consumo

Larga duración

FÁBRICA EN PADRON (Coruña)

De venta en todos los bazares y establecimientos de electricidad

Se ha hecho público el documento de protesta redactado por el Cardenal Segura poco antes de salir de Guadalajara, refiriendo su detención y expulsión. En Gerona se ha levantado el estado de guerra, renunciando la tranquilidad

**El documento de protesta del Primado Da cuenta de su detención y expulsión**

Se ha publicado el documento de protesta del Cardenal Segura, redactado durante su detención en Guadalajara. Dice que protesta no sólo como dignidad eclesiástica, sino como ciudadano español y que se cree con derecho a que por el Gobierno se le muestren los motivos por los cuales se ha decretado su expulsión.

Si se le demuestra, judicial o extrajudicialmente, que es responsable de la infracción de cualquiera de las leyes por las que se rige la República española, o que su presencia y actuación en España es causa de perturbación del orden público, o que previamente se le haya comunicado en forma de un decreto la expulsión que haya sido infringida, contando siempre con la autoridad de la Santa Sede, por cuya voluntad expresa ha regresado a su diócesis, cumplimentará con fidelidad la orden que se le intimó.

Continúa diciendo que si esto no se le demuestra, se considera obligado por todos los derechos, natural, civil y eclesiástico, a mantenerse en su puesto, cumpliendo un deber pastoral.

Sólo mediante la violencia y la fuerza—dice—podré en este caso ser obligado a abandonar mi diócesis, cosa que ruego al Gobierno hacer constar mediante acta notarial. Si como no espero de la rectitud de conciencia de los miembros que componen el Gobierno provisional, se diera en esta forma la orden de expulsión.

Dice que por conducto fidedigno, antes de partir de Roma llegó a él la noticia de que se había declarado oficialmente que el Gobierno no había tenido parte en su salida anterior de España y que por lo tanto no había obstáculo a que pudiera regresar.

Dá cuenta de cómo anunciada por telegrama la visita oficial a las Religiosas Adoradoras del Convento de Guadalajara y citados los párrocos de la ciudad para tratar asuntos eclesiásticos, se dirigió a aquélla en automóvil, siendo parados en la carretera por una pareja de la Benemérita.

Cuando se hubo comprobado que se trataba del Arzobispo de Toledo, subió al coche la pareja encaminándose a la Comandancia de la Guardia civil, donde subió el sargento encargado de las oficinas, siendo después conducido a la Comisaría de policía, instalada en la planta baja del Gobierno civil.

Allí se exigieron a los acompañantes del Cardenal los documentos de identidad, permaneciendo en una habitación todos, custodiados por la pareja de la Benemérita.

Como se le impidiera el ejercicio de la jurisdicción eclesiástica dentro de su diócesis, dijo el doctor Segura al comisario:

«Haga usted saber al señor gobernador civil que vengo a Guadalajara en cumplimiento de mi Ministerio pastoral, a practicar una visita canónica en el convento de las Religiosas Adoradoras de esta ciudad y que si violentamente se me impide el cumpli-

miento de mi Ministerio, aparte de las penas canónicas en que incurran los que pusieran tal impedimento formularé ante quien corresponda mi más enérgica protesta, por la violación de la inmunidad personal, mediante una detención injustificada».

Por mediación del Comisario, el Gobierno comunicó la orden expresa de que escogiese el lugar de la frontera por donde quería salir de España, con opción a llevar consigo a uno de sus compañeros.

A esto contestó el Cardenal que estaba en España en uso de un perfectísimo derecho y en virtud de una nota diplomática dirigida por la Nunciatura Apostólica a la Secretaría de Estado.

Añadió que para ello necesitaba una orden escrita y para ausentarse una autorización de la Santa Sede, con cuyo permiso se encontraba en España, protestando contra el Gobierno de que se le hubiese detenido por espacio de más de dos horas en la sala de una Comisaría.

Si por la fuerza bruta se le expulsaba de España, anunció que el Gobierno se haría responsable al mismo tiempo que formularía la oportuna reclamación.

Le prometió el Comisario dar cuenta al Gobierno civil, quien en dos horas no se dignó dar una explicación al Primado, reduciendo a un preso vulgar.

Hay otros motivos que dificultan el cumplimiento de la orden del Gobierno con la prontitud que en ella se exige. Como se deduce de su actitud está desprovisto de todo, pues su viaje se limitaba a estar tres horas fuera de casa.

Dice que carece de dinero, de ropas, de medicinas necesarias a su salud y hasta de breviario para realizar el rezo de oficio.

Termina diciendo que como no se le permite terminar esta exposición, ruega al Gobierno que la tenga por presentada y resuelva como estime procedente.

**Continúan las protestas por la expulsión del Primado**

Se han recibido protestas por la expulsión del Primado de las Asociaciones Católicas de Burgos, San Sebastián, Bilbao, Zaragoza, etcétera.

También los periódicos católicos, insisten en sus protestas.

La Federación de Alumnos de Enseñanza ha manifestado igualmente su protesta.

**En el Museo del Prado El Salón del legado Durán**

A las doce de la mañana se inauguró en el Museo del Prado el Salón del legado Durán.

Asistieron el director de Bellas Artes, Romanones, Tormo, Benlliure y numerosos artistas.

También había prometido su asistencia el Gobierno, pero a última hora envió un aviso excusándose.

**Diario Oficial de la Guerra Las plantillas de las Cajas de Recluta y de los Centros de movilización**

El «Diario Oficial de la Guerra» publicará mañana las plantillas

de las 60 Cajas de Recluta y de los 16 Centros de movilización. Las plantillas de las Cajas de Recluta estarán formadas por un teniente coronel, un comandante un capitán en activo, dos capitanes de la reserva, todos de Infantería y un oficial de Oficinas Militares.

**La libertad de Albiñana**

El juez decretó la libertad del doctor Albiñana, pero el director de Seguridad mantiene su detención gubernativa.

**Los coroneles que pasan a la reserva**

Azaña manifestó que mañana publicará las listas de los coroneles que pasan a la reserva. Hoy conferenció el ministro con el director de Seguridad.

**Conferencia en Alcalá y el Nuncio**

Alcalá Zamora recibió hoy únicamente al Nuncio, con quien conferenció largamente. Debido a lo avanzado de la hora, desistió de recibir a los periodistas extranjeros.

**Declarando una incompatibilidad**

Se ha declarado la incompatibilidad de los haberes del retiro militar con cualquier sueldo del Estado, Provincia o Municipio.

**La Zona del Protectorado**

En la zona del Protectorado seguirá rigiendo la competencia de la justicia militar. Por lo tanto continuarán los Consejos de Guerra para todos los delitos militares.

**Pase a la escala activa**

Ha vuelto a la escala activa con la antigüedad que le correspondía el general de brigada don Adolfo Jiménez Castellanos.

**El decano de Medicina de Barcelona**

Sobre una petición de los estudiantes

Llegó a Madrid el decano de la Facultad de Medicina de Barcelona, quien dijo al subsecretario de Instrucción que los escolares piden el aprobado colectivo, fundándose en que así lo han hecho en otras Facultades.

El subsecretario se negó a acceder a esto, afirmando que la actitud de los estudiantes se debe a haber sido suspendidos con justicia dos alumnos, lo cual originó la protesta de los demás compañeros.

Terminó diciendo que Barcelona no puede ser la excepción.

**Marcelino Domingo mejorado**

Marcelino Domingo, mejorado de su indisposición, acudirá esta tarde al Consejo.

**Se levanta el estado de guerra en Gerona**

GERONA.—Ha sido puesto en libertad el sindicalista Gorruti, cuya detención había provocado los graves sucesos de ayer.

Llegó el general López Ochoa que revistó las fuerzas y levantó el estado de guerra.

En la población ha reaparecido la tranquilidad y se observa completa normalidad.

**BOLSA DE MADRID Cambios oficiales facilitados por el BANCO PASTOR de esta plaza, Avenida del Progreso 73)**

FONDOS PÚBLICOS	COTIZACIONES	
	Precedentes	DIA 18
<b>Sujetos al impuesto del 20 por 100 sobre la renta</b>		
Interior 4 por 100	63 00	62 50
Amortizable 4 por 100-1908	70 00	00 00
Amortizable 5 por 100-1917	76 50	76 00
Amortizable 5 por 100-1920	82 00	82 00
Amortizable 5 por 100-1927	73 75	73 00
<b>Libre de impuestos sobre la renta</b>		
Exterior 4 por 100	76 00	75 50
Amortizable 5 por 100-1926	90 50	90 00
Amortizable 5 por 100-1927	91 00	90 50
Amortizable 5 por 100-1929	90 50	90 00
Amortizable 4'50 por 100-1925	82 50	81 00
Amortizable 4 por 100-1928	90 00	74 50
Amortizable 3 por 100	62 00	61 50
Ferrovial 4'50 por 100	00 00	00 00
Ferrovial 5 por 100	00 00	90 00
<b>VALORES DE SOCIEDADES</b>		
<b>Sujetos al impuesto progresivo de utilidades sobre la renta</b>		
<b>BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA</b>		
Cédulas del 4 por 100	00 00	00 00
Cédulas del 5 por 100	94 00	92 00
Cédulas del 6 por 100	103 00	101 75
<b>BANCO DE CRÉDITO LOCAL</b>		
Cédulas del 6 por 100	00 00	00 00
Cédulas del 5,50 por 100	00 00	81 25
Cédulas Interprovinciales 5 por 100	00 00	00 00
<b>Valores de renta variable</b>		
<b>ACCIONES</b>		
Banco de España	520 00	510 00
Banco Hipotecario de España	390 00	000 00
Banco Español del Río de la Plata	000 00	000 00
Banco Español de Crédito	000 00	000 00
Compañía Arrendataria de Tabacos	000 00	000 00
Compañía Arrendataria de Petróleos	110 00	208 00
Ferrocarril, Norte. Ac.	360 00	350 00
Ferrocarril, Alicante. Ac.	270 00	260 00
Unión Española de Explosivos	600 00	575 00
<b>Moneda Extranjera</b>		
<b>CAMBIOS ENTRE BANQUEROS</b>		
Francos	38 85	39 40
Francos Suizos	192 60	195 45
Francos Belgas	138 10	140 05
Libras	48 25	48 95
Dólares	9 91	10 05
Reichsmark	2 35	2 38
Liras	51 95	52 70
Escudos Portugueses	0 43	0 44
Pesos Argentinos	3 00	3 00

Anúnciese V. en GALICIA

Los periodistas disgustados por el trato de que son objeto por algunos secretarios de los ministros se niegan a hacer la información del Consejo de ayer, ignorándose lo tratado. «La Nación» abre una encuesta sobre la actitud electoral

**Impresión de la bolsa**

Ultimos cambios de la sesión de hoy:  
Libras, 48,95.  
Francos, 39,40.  
Dólares, 10,05.

**Romanones retira su candidatura**

El conde de Romanones ha desistido de presentar su candidatura por Madrid.

**Consejo de ministros**

Los periodistas en huelga se niegan a hacer información

A las seis menos cuarto de la noche quedó reunido el Consejo.

Los periodistas, que venían molestados por el trato de que son objeto por parte de algunos secretarios particulares de los ministros, se sintieron hoy nuevamente molestados al negarse el presidente a recibir, como todos los jefes, a los representantes extranjeros.

Al llegar el ministro de Hacienda le manifestaron que al verse privados del uso de sus derechos iban a retirarse, esperando a que el Consejo terminara para recoger la nota oficiosa como en tiempos de la Dictadura.

Cuando se retiraban llegó Lerroux, y al enterarse de cuanto ocurría, les dijo: —¿Es que no quieren que yo les pregunte algunas noticias? Los periodistas le respondieron: —De ninguna manera. Usted es siempre nuestro compañero, y actualmente vicepresidente de la Asociación.

Le contrarió cuanto ocurría y dijo que debía ser una mala interpretación. Manifestó Lerroux que hoy conferenció con Dánvila, embajador de París, con el cual almorzará mañana.

Dánvila se propone marchar a posesionarse de la Embajada. Lerroux anunció que el sábado marchará a Barcelona para dar un mitin político el domingo, pasando de allí a Huesca. Más adelante se propone ir a Zaragoza.

**Sin referencia del Consejo**

Por las causas apuntadas, a la hora de telefonar no se tienen noticias algunas del Consejo, ignorando si ha terminado, si continúa y si se ha facilitado o no nota oficiosa, pues los periodistas se han retirado sin preocuparse de ello.

La huelga periodística está en pie y se culpa de ello a los secretarios particulares.

**La actitud de los informadores**

Comentarios de los periódicos

Hablando de este asunto «La Voz», dice que los secretarios particulares de algunos ministros usan procedimientos que no deben.

Refiere que el hijo del ministro de Hacienda se ha portado incorrectamente con motivo del último Consejo, obligando a los periodistas a esperar la salida en la portería.

Esta mañana, el secretario de Alcalá Zamora, y presidente de la Comisión mixta de espectáculos, no permitió a los periodistas que pasaran al despacho de la Presidencia.

Termina diciendo que esto ocu-

rra mientras algunos periodistas organizan banquetes en honor de algunos ministros.

E «Heraldo» dice que los periodistas son objeto de toda clase de desatenciones y que está dispuesto a justificarlas.

**Abstención de los periodistas**

También los periodistas extranjeros se han abstenido de acudir a la salida del Consejo, no telegrafianando a sus periódicos.

**En el ministerio del Trabajo**

Visita de comisiones

Largo Caballero manifestó que esta mañana recibió una comisión de empleados despedidos de Teléfonos, prometiéndoles que reanudarán sus gestiones para que se les readmita.

También le visitó una Comisión de Cartagena pidiéndole recursos para terminar la barrida de casas de obreros, con lo cual se resolverá el paro forzoso.

Dice que van prestados más de tres millones a los pequeños propietarios agrícolas de Andalucía y Castilla.

**Manifestaciones de Prieto**

El ministro de Hacienda se propone habilitar el cuartel de Alabarderos para el Cuerpo de Carabineros.

Prieto manifestó que en la reunión de ayer con el presidente, Maura le invirtió casi toda en referir las gestiones que en Madrid viene haciendo la Comisión de Galicia para lograr que continúen las obras del ferrocarril Zamora-Orense-Coruña.

**Sesión borrascosa de la Unión Madrid**

La Asamblea de la Unión Mercantil ha sido muy borrascosa, rechazándose la candidatura que las clases mercantiles presentaban por Madrid.

**En favor de los obreros parados**

En la corrida celebrada ayer se obtuvo un beneficio de 60.000 duros, con destino a los obreros parados.

**Una encuesta de «La Nación»**

Sobre la actitud electoral

«La Nación» ha abierto una encuesta sobre la actitud electoral. Sánchez de Toca es partidario de ir a las Constituyentes.

Alhucemas dice que si hubiera garantías, presentaría su candidatura, pero que habiendo sido destituidos los Ayuntamientos de la provincia de León, que habían sido constituidos legalmente, desiste de hacerlo.

Valluelano dice que es imposible actuar en política, dadas las instrucciones que tienen los gobernadores.

Fuentes Pía dice que la abstención es necesaria y fatal.

**Un acto del Magisterio primario**

En el Teatro de la Comedia se ha celebrado el acto del Magisterio Primario, presidiendo el director de 1.ª Enseñanza. Los oradores han expresado que

Las 30.000 escuelas serán inauguradas en un plazo de cuatro años. Es preciso formar maestros jóvenes y rebeldes para formar la nueva España.

El director de 1.ª Enseñanza pronunció un discurso en defensa de la escuela única.

**La querrela contra Quiñones de León**

Mañana se reunirá el Tribunal Supremo para estudiar la querrela presentada contra el señor Quiñones de León.

**Procesamiento contra un alcalde de la Dictadura**

Se ha dictado auto de procesamiento contra el alcalde de Sevilla, de la Dictadura, señor Díez Molle.

Se le piden dos millones de pesetas para la responsabilidad civil de la Campsa.

Lo mismo se ha hecho contra el teniente acaide señor Brackembury, al que se le pide millón y medio.

**Galarza desmiente un rumor**

El director de Seguridad ha manifestado que el rumor de que las aguas del Lozaya están envenenadas es una broma de mal gusto. Dijo que autorizó a la Federación de Fútbol para aumentar el 30 por 100 el precio de las entradas del partido del campeonato, destinándose este sobrepeso a la suscripción en favor de los obreros parados.

**La "Señorita Aviación 1931"**

El próximo domingo se celebrará en el aeródromo de Cuatro Vientos, la designación de la «Señorita Aviación».

A la elegida se le entregará una pulsera de oro y platino, con el emblema de la Aviación, con piedras preciosas.

**En la Plaza de la Armería Proyectos del alcalde**

El alcalde señor Rico se propone dedicar la Plaza de la Armería para que durante la época estival se celebren funciones de Opera.

**La banda de Barcelona**

Mañana llegará la banda municipal de música, la cual dará tres conciertos, uno de ellos gratuito en el Paseo de Rosales.

**Gitanillo de Triana fuera de peligro**

Está fuera de peligro el diestro Gitanillo.

Los médicos están asombrados de la robusta naturaleza del herido.

**Ha dimitido el Sr. Artigas Reorganización del Consejo industrial**

Ha dimitido el señor Artigas su cargo de presidente del Consejo Industrial, con dos miembros más.

El ministro se propone reorganizar el Consejo.

Hoy conferenció con el ministro de Checoslovaquia sobre cuestiones comerciales.

Le visitó una comisión de madereros para pedirle la reforma del arancel.

**Manuel Pol Piñeiro**

Director del Sanatorio de la Lonja OPERACIONES Calle del Progreso, núm. 76 - 2. ORENSE

**Mitin en un pueblo de Huelva**

**Intentan asaltar el Ayuntamiento**

HUELVA. — En el pueblo de Trigueros se amotinaron los campesinos por disconformidad con el fallo de los jurados mixtos.

Muchos obreros se negaron a trabajar.

Los amotinados con las mujeres al frente intentaron asaltar el Ayuntamiento.

Intervino la fuerza pública que lo impidió, practicando varias detenciones.

**De Barcelona Varias noticias**

BARCELONA. — Un hermano de Lairet ha solicitado el nombramiento de un juez especial para depurar las responsabilidades del terrorismo catalán y de la muerte de su hermano.

—Las familias de los presos gubernativos han solicitado la libertad de sus deudos.

—Joaquín Casellas, denunció a varias personas que le han amenazado por negarse a formar parte de una banda de atracadores.

—Esta tarde fueron atracados dos choferes, a los cuales les desvalijaron el producto de la recaudación.

—Los campesinos afiliados al Sindicato Único se han declarado en huelga, solicitando la jornada de 8 horas, y el jornal mínimo de 11 pesetas.

Esta mañana impidieron la entrada en esta capital de los que se dirigían con hortalizas al mercado.

La Benemérita practicó diez detenciones.

**Sociedad Deportiva de Tennis**

En los campos de tennis de esta Sociedad se ha celebrado ayer, a las cinco de la tarde, varios partidos entre el equipo portugués y el de esta localidad.

Formaban parte del equipo portugués los señores Mario Duarte, Nuno Caloro y Victor Homero de Almeida; manager, Manuel Rivas, todos ellos del Club Acaadémico F. C., de Oporto.

El de esta localidad estaba formado por el señor Vidal y el señor Va'cárcel.

El resultado de los partidos ha sido el siguiente:

Vidal gana a de Almeida por 6-0, 6-2.

Vidal gana a Cadoro por 6-3.

Nuno y Duarte ganan a Vidal y Va'cárcel por 6-1, 6-2.

A continuación se ha celebrado baile entre el elemento joven, resultando muy animado.

**Nuestros regalos**

El día 30 de Junio, es la fecha señalada para el sorteo de los tres magníficos regalos que hacemos a los suscriptores de GALICIA.

UN MAGNIFICO RELOJ PARA CABALLERO.

UNA HERMOSA LAMPARA DE COMEDOR y

UN FINISIMO JUEGO CAFE.

Con los recibos del actual semestre, enviamos a nuestros suscriptores de fuera de la localidad, el boleto que les dará opción a tan interesante obsequio.

**ULTIMA HORA**

Los comisionados gallegos que se encuentran en Madrid gestionando la continuación del ferrocarril Zamora-Coruña, se sienten defraudados al saber que en el Consejo de ayer no se trató este asunto, a pesar de habérselo prometido

**Resumen de noticias**

Los comisionados de Orense y Zamora que se encuentran en Madrid gestionando la continuación de las obras de aquel ferrocarril, se hallan molestadísimos por las desatenciones y pruebas de descortesía de que son objeto en sus peticiones en favor de un asunto de tan vital importancia para los intereses de Galicia.

Hoy se han sentido decepcionados al ver que en el Consejo no se trató esta cuestión, a pesar de haberlo prometido.

Dicen que de continuar esta situación regresarán inmediatamente, dando cuenta de lo ocurrido a los pueblos para que tomen resoluciones.

—A las doce de la noche, un ordenanza del Ministerio de Gobernación entregó a las redacciones y agencias periodísticas, la siguiente nota oficiosa:

Presidencia.—El Consejo examinó las reformas de la Dirección de Marruecos, nombrando para el cargo de director al actual subdirector don Antonio Cánovas. Su presupuesto se reduce de 1.200.000 pesetas a 700.000, con una economía del 40 por 100.

Marina.—Se acordó que los barcos «España número 3» y «España número 5» pasen a la Marina de Guerra.

Expediente autorizando la adquisición de dos estaciones de radio.

Comunicaciones. — Suprimiendo la Junta directiva de jefes.

Suprimiendo la clase de aspirantes de Correos y promoviendo a oficiales de tercera categoría.

Disponiendo que los servicios postal aéreo sean ejercidos por el Ministerio de Comunicaciones.

Trabajo.—Procedimientos para confeccionar las listas de los jurados.

Economía. — Dictando normas para la devolución de los derechos arancelarios por la importación del trigo exótico.

Bases para un tratado comercial entre España y Portugal.

Fomento.—Se nombró una ponencia para que resuelva la cuestión de los ferroviarios despedidos en 1917.

—Alcalá Zamora también envió otra nota a los periódicos, con la carta contestando al comunicado del Primado.

Se lamenta de que se haya quebrantado la normal relación con el Prelado.

Dice que el Episcopado sólo se le ha exigido acatamiento a los Poderes constituidos.

Dice que el gobernador de Gua-

dalajara no recibió al doctor Segura porque éste siempre rehusó el contacto con toda autoridad civil, incluso con el gobernador de Toledo, ferviente católico.

Termina besando el anillo pastoral.

—El pleito entre los periodistas y el Gobierno, quedará solucionado mañana.

—Parece ser que se ha descubierto un complot sindicalista, que estaba dirigido por un conocido mecánico.

—En el Consejo de anoche se estudiaron los informes remitidos por la Dirección de Seguridad, sobre los sucesos ocurridos en Navarra con motivo del mitin católico.

Se acordó exigir responsabilidades.

—La Unión General de Trabajadores ha entregado de madrugada una nota que dirige a sus afiliados.

Les recomienda la máxima disciplina y una mayor actividad en orientar a los afiliados.

No les intiman la actitud de los sindicalistas que sólo tratan de perturbar el orden.

Dice el escrito que a la Unión General de Trabajadores no le asustan las más avanzadas orientaciones, pero es contraria a los atentados a la propiedad, porque con ellos los primeros perjudicados son los obreros.

Se dirige a los funcionarios del Estado, empleados de la Telefónica y demás profesiones liberales para que entren a formar parte de la Unión.

PAMPLONA. — Con motivo de la celebración de un mitin de los radicales socialistas, se originó una colisión con los elementos católicos.

Resultaron heridos ocho republicanos.

ZARAGOZA. — Cuando iba de paseo con su esposa el magistrado don Deogracias Guardia, se sintió enfermo siendo trasladado a la Casa de Socorro, en donde falleció a consecuencia de una angina de pecho.

SI USTED VA A VIGO, VISITE EL «BAR MENDEZ NUNEZ» GARCIA OLLOQUI, FRENTE A LA ALAMEDA

**Marcial GINZO SOTO** ABOGADO Traslado su despacho y domicilio a LUIS ESPADA, 24-2.º

**SANATORIO POL PIÑEIRO**  
MÉDICO  
CIRUJANO por oposición del Hospital provincial  
OPERACIONES  
Cirugía general y especialidades (Hombres y mujeres)  
**RAYOS X** Teléfono 179  
Pereira, 5 (Frente a los Jardines de Concepción Arenal)  
Colaboradores: Dr. D. José Rionegro y D. Manuel Bouzo Fernández

**NOTICIAS**

TRASPASO. — Por no poder atenderla, se traspasa con todas sus dependencias, la antigua y acreditada confitería «La Trinidad», situada en el punto más céntrico de la calle del Progreso; informes en la misma.

CAFE UNION (CARBALLINO). Se pone en conocimiento de todos los que tengan cuentas pendientes con este establecimiento den cuenta de ellas en el tiempo reglamentario, a su nueva propietaria doña Carmen Caby.

SE VENDE una máquina de pies, bordadora. Darán razón en la calle del Obispo Carraseosa, número 10, bajo.

EL MEJOR VIGORIZADOR DEL CABELLO, «Agua de Sungora», limpia la cabeza, quita la caspa y estimula el crecimiento del pelo, evitando su caída.

Infalible para devolver a los cabellos blancos su color primitivo. Depósito general: Droguería y Farmacia ROMAN Y SACO, Orense.

CAPITALISTAS pequeños y grandes, podeis colocar vuestro dinero en propiedades con buen interés y con todas las seguridades. Ofertas en la Administración de este periódico.

**M. Rodríguez de Dios** MÉDICO  
Especialista en partos y enfermedades de la mujer  
MEDICINA GENERAL  
Exprofesor ayudante de partos y enfermedades de la mujer en la facultad de Medicina de Santiago  
TOCOLOGO MUNICIPAL:  
Consulta de 12 a 1 y de 4 a 6  
Teléfono 239.  
Santa Eufemia, 1, 2.º  
ORENSE

**Clínica Médica VIDAL**  
ESPECIALISTA DEL ESTOMAGO, INTESTINOS E HIGADO  
De las Clínicas del Dr. Novoa Santos y de los Institutos Rubio y Urrutia-Medinaveitia de Madrid  
ENFERMEDADES INTERNAS  
RAYOS X  
Tratamiento de la tuberculosis pulmonar por el Neumotorax artificial  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7  
Plaza del Obispo Cesáreo, 8 (Almacenes Olmedo)  
ORENSE

**Bien amueblada**

tiene la casa quien compra sus MUEBLES en el  
**Bazar Outeiriño**  
Nuestros MUEBLES son sólidos, elegantes y sus precios no admiten competencia.  
Convénzase visitando nuestra EXPOSICION.  
Su fabricación es a base de maderas escogidas de castaño y haya.  
Las últimas novedades en LAMPARAS y CUADROS para comedor y dormitorio.  
Surtido inmenso en todos los artículos de BAZAR.  
Papeles pintados para habitaciones.  
LOZA — CALZADO — CRISTAL  
¡MUEBLES! ¡MUEBLES!  
**Bazar Outeiriño**

A los señores Párrocos  
EN LA PAPELERIA «GALICIA»  
SE VENDEN  
**PARTIDAS**  
DE  
MATRIMONIO Y DEFUNCION

**Hotel Continental**  
ESPLENDIDO EDIFICIO  
GRAN CONFORT  
VIGO  
Lea V. GALICIA

**Aventadoras GLOTET**  
Las sin rival en modelos pequeños especiales para Galicia y Cataluña. Se construyen de varios tipos con el máximo de perfección y por el precio mínimo.  
Para precios y detalles pedir catálogo al constructor  
**RAMON GLOTET** Patente 82.654  
COLONIA VALES (MANRESA) - Pvcia. BARCELONA  
Grandes existencias para entregas inmediatas

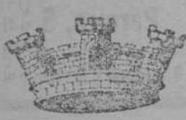
**Ungüento Sandino**

EXCELENTE PREPARADO PARA TRATAR TODA CLASE DE GRANOS, PANADIZOS, UNEROS, QUEMADURAS, ANTRAX, PICADURAS Y CORTADURAS INFECTADAS  
CALMANTE - ANTISEPTICO - CICATRIZANTE  
VENTAS AL POR MAYOR  
**F. ROMAN y SACO - Orense**

# Líneas de Navegación

**Seguros de Incendios y Responsabilidad civil**

**“LA URBANA”**



DIRECCION:  
**JOSÉ MARTINEZ PEDRAYO**  
Progreso, 46, 3.º ORENSE.

**Seguros contra accidentes del trabajo y vida**

**CUANDO VIAJE TENGA PRESENTE PARA HOSPEDARSE A SATISFACCIÓN EN VIGO**

«GRAN HOTEL MODERNO»  
«HOTEL Y BAR RESTAURANT UNION»

## Gran Tintorería España

Sucursal: Paz, 12 - ORENSE

LA MEJOR Y MAS ACREDITADA de todas las de Galicia; porque dispone de la mejor instalación mecánica y local ofrece la más alta perfección; sostiene los precios más reducidos; es la primera en adoptar el planchado «Hoff - Man» en Galicia y la primera en España y única en la región que posee el aparato «Sharples» para la limpieza por hidro carburo. PLISADOS Y PLEGADOS.




Gran Tintorería España  
Teléfono 558

**No hay dolores en la familia que tiene en su casa un frasco de BALSAMO CELTA**

Para los dolores de Pecho, Espalda, Riñones, Golpes, Torceduras, Resfriados, Dolores Reumáticos, Lumbargo, y en general toda clase de dolores nerviosos, nada mejor que unas fricciones de «BALSAMO CELTA», que los calma y hace desaparecer rápidamente, pues no sólo sirve para curar y calmar tan temibles dolores, sino que puede evitar, dándole a tiempo, las graves enfermedades, que en nuestro país pueden ocasionar el frío y la humedad. Reuma, Catarros, Pulmonía, Cólicos, etc., si después de una mojadura o enfriamiento se diesen unas fricciones abundantes de



«BALSAMO CELTA»  
Pídase en todas las Farmacias y droguerías importantes.



## Viajes Marsans

BARCELONA

Sucursales, Delegaciones y Corresponsales en toda Europa y América

Si V. desea efectuar un viaje en tren, avión o buque le interesa pedir un presupuesto a **VIAJES MARSANS**, que por su excelente organización ofrece las mejores condiciones

BILLETES KILOMETRICOS se entregan inmediatamente

Delegación en ORENSE:  
Progreso, 64 - Tel. 49



**“LLOYD NORTE ALEMAN, BREMEN”**

Directamente para Lisboa, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los rápidos vapores correos de gran porte

19 Junio	MADRID	Pesetas 593,70
5 Julio	SIERRA VENTANA	Pesetas 638,70
27 Julio	WESER	Pesetas 593,70
5 Septiembre	SIERRA VENTANA	Pesetas 638,70
11 Septiembre	MADRID	Pesetas 593,70
26 Septiembre	SIERRA MORENA	Pesetas 638,70
3 Octubre	WERRA	Pesetas 593,70
16 Octubre	SIERRA CORDOBA	Pesetas 638,70
23 Octubre	WESER	Pesetas 593,70

NOTA.—Los vapores SIERRAS admiten pasajeros de primera tercera de camarote y tercera ordinaria.

El MADRID, WESER y WERRA escalan también en los puertos de San Francisco do Sul y Rio Grande do Sul, admitiendo pasajeros de intermedia, tercera camarote y tercera ordinaria

Para más detalles informa el agente general para España,  
**LUIS GARCIA REBOREDO ISLA**  
VIGO: García Olloqui, 2  
VILLAGARCIA: Marina, 14

**Empresa Suárez**  
HORAS DE SALIDA

De Orense, a las 7 de la mañana.  
De Vigo, a las 3 de la tarde.  
Llegada a Vigo, 11 mañana.  
Llegada a Orense, 7 tarde.

**Publicitas, S. A.**

ORGANIZACION MODERNA DE PUBLICIDAD

Avenida Pi y Margall, 9 entlo. MADRID

Para **HERIDAS, QUEMADURAS, ULCERAS** use usted el maravilloso **CICATRIZANTE CAZAOX** Farmacias y Droguerías

## Horario de trenes

**TRENES ASCENDENTES**

EXPRESO n.º 702.—Salida de Vigo, a las 15,34.  
Llegada a ORENSE, a las 18,40; a Monforte, a las 19,52.

RAPIDO n.º 704.—Salida de Vigo, a las 6,43.  
Llegada a ORENSE, a las 9,51; a Monforte, a las 11,03.

CORREO n.º 710.—Salida de Vigo, a las 7,30.  
Llegada a ORENSE, a las 11,10 a Monforte, a las 12,45.

MIXTO n.º 720.—Salida de Vigo, a las 16,55.  
Llegada a ORENSE, a las 22,51; a Monforte, a las 1,13.

MERCANCIAS, n.º 734.—Salida de ORENSE, a las 16,27.  
Llegada a Monforte, a las 19,10 (con viajeros de las tres clases entre Orense y Monforte).

MERCANCIAS n.º 736.—Salida de ORENSE, a las 14.  
Llegada a Monforte, a las 17,01.

MERCANCIAS n.º 732.—Salida de Guillarey, a las 3.  
Llegada a Orense, a las 8,21. (con solo viajeros de 3.ª entre Guillarey y Orense).

**TRENES DESCENDENTES**

EXPRESO n.º 701.—Salida de Monforte, a las 8,10.  
Llegada a ORENSE, a las 9,10; a Vigo, a las 12,20.

RAPIDO.—Salida de Monforte, a las 20,20.  
Llegada a ORENSE, a las 21,20; a Vigo, a las 0,28.

CORREO.—Salida de Monforte, a las 13,32.  
Llegada a ORENSE, a las 14,49 a Vigo a las 18,39.

MIXTO.—Salida de Monforte, a las 3,27.  
Llegada a ORENSE, a las 5,15; a Vigo, a las 10,33.

MERCANCIAS n.º 731.—Salida de Monforte, a las 6,10.  
Llegada a ORENSE, a las 8,50. (con solo viajeros de 3.ª clase, entre Monforte y Orense).

MERCANCIAS n.º 733.—Salida de ORENSE, a las 7,54.  
Llegada a Guillarey, a las 23,12. (con solo viajeros de 3.ª clase, entre Orense y Guillarey).

MERCANCIAS n.º 735.—Salida de Monforte, a las 20,35.  
Llegada a ORENSE, a las 22,57. (con solo viajeros de 3.ª clase, entre Monforte y Orense).

**Empresa Perille**  
ORENSE — VERIN  
LUIS ESPADA, 21  
HORAS DE SALIDA  
7—11,55 y 15

**Empresa Castromil**  
ORENSE — SANTIAGO  
Administración, Progreso,  
«LA POPULAR»  
HORAS DE SALIDA  
6 mañana y 3 tarde

**Empresa La Directa**  
ORENSE — LUGO  
Administración, Progreso,  
«LA POPULAR»  
HORAS DE SALIDA  
6 mañana y 3 y cuarto tarde

## NELSON LINE

PRÓXIMAS SALIDAS

Para LAS PALMAS, RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES:

		Fechas de llegada a RIO DE LA PLATA
24 de Marzo	HIGHLAND BRIGADE	9 de Abril
21 de Abril	HIGHLAND MONARCH	7 de Mayo
5 de Mayo	HIGHLAND CHIEFTAIN	21 de Mayo
19 de Mayo	HIGHLAND PRINCESS	4 de Junio

admitiendo pasajeros de 1.ª, Intermedia 3.ª clase.  
Precio del pasaje en 3.ª clase en todos los buques: Ptas. 658,70.

VIAJE DE REGRSO

Para BOULOGNE Y LONDRES:  
Consignatario en VIGO:

**ANDRES FARIÑA, C. en M.**  
Telegramas FARIÑAS EN C. — VIGO. Apartado, 59. — VIGU

Para organizar técnicamente sus **CAMPANAS DE PUBLICIDAD**

AGENCIA

**Roldós - Tiroleses**

S. A.  
Alcalá, 38  
LADRID

**Empresa Auto Industrial**  
CARBALLINO  
Administración, Progreso 44 (Teléfono, 14)  
HORAS DE SALIDA  
Orense a Pontevedra, a las 13.  
Orense a Carballino, a las 15,15.  
Orense a Ribadavia y Doade a las 15.

## Agencia Escalera

(FUNDADA EN 1860)

TRANSPORTES Y ADUANAS

VIGO

**Para cuartos de baño, para cocinas, para el portal de su casa, para establecimientos de toda índole**

Las baldosas y mosaicos RIVAS son insustituibles.

Numerosos clientes en todo Galicia acreditan la bondad de este artículo, fino, elegante y sólido, fabricado con arreglo a modernísimos procedimientos.

He aquí uno de los diversos testimonios que poseemos:

«El fino colorido y materiales de las baldosas y mosaicos RIVAS le acreditan como un producto de fabricación perfecta y que ofrece garantía de solidez.»

Manuel Conde Fidalgo  
Arquitecto

**Fábrica de Baldosas y Mosaicos RIVAS**  
Nueva Travesía del Arenal - VIGO  
Informes: Progreso 46

# PHILIPS

Es la marca mundial en aparatos de radio. El 98 por 100 de aparatos de radio en uso son marca PHILIPS y esto constituye por sí solo la mejor garantía. Pida un demostración sin compromiso alguno.

He aquí algunos de sus poseedores en esta provincia: D. José Retes, ingeniero de Obras Públicas; D. Vicente Ribadeneira, ingeniero agrónomo; D. José González, ingeniero industrial; D. Juan Farias, ingeniero de montes; D. Enrique Saez de Pri, sobrestante; D. Antonio Saco, abogado; D. Modesto Román, Catedral; D. Desiderio Requejo, propietario de la sombrerería Parisien; D. Alfonso Aveijón, almacenista; D. José Mosquera Blanco, médico; D. Miguel Ferrán, Paz Nôvoa; D. Ramón Alonso de la Riva, agente comercial; Doña Herminia Fernández, viuda de Méndez Tejo; D.ª Catalina Saez; Casino de Ganzo de Limia; D. Manuel Casado, del comercio-Maceda; D. Manuel Sampayo, café y representante de la Eléctrica-Maceda; D. Nicolás Blanco, café-Puebla de Trives; D. Alejandro Pedrosa; Casino del Barco de Valdeorras; D. Enrique Vázquez, fábrica de jergones metálicos.

Con objeto de que aun las personas de modestos recursos puedan adquirir un aparato PHILIPS, se venden a dose y veinticuatro meses de crédito.

**Venta exclusiva: Bazar PUGA Orense**

DESDE LUGO

La lucha electoral en la provincia

Ya se conocen algunos de los nombres que constituyen las candidaturas para las elecciones de las próximas Constituyentes. Cada partido presenta la suya para dar ornato a la organización, pero revisándolas, observamos que el relleno, sin ofender a los aspirantes, no satisface a la opinión.

Como el cálculo de probabilidades falla, puede salir diputado, alguno del relleno, que hará historia con otros que pomposamente ostentaron la representación de una provincia que, según don Antonio Maura, era calificada de opinión abyecta.

Siempre tuvo esta provincia la desgracia de ser recurso de pollos mimados por el Gobierno.

«Orga» deja un hueco en la candidatura para rellenarlo con el nombre del señor Portela Valladares; Alianza da en su lista, por lo menos, un candidato que luchaba en las frustradas elecciones de Cortes con el carácter de conjuncionista. El partido socialista también da nombres de socialistas, con tinte de burgueses.

El candidato que por descontento damos como triunfante es el señor Elola.

Otro que se presenta es don José Lomas, reputado galeno, que representa al Colegio médico, del que es decano. Reune además la característica de ser un candidato popular, que goza de cuantiosas simpatías por su reconocido celo en pro de los humildes, a los cuales no adula vergonzosamente como lo hacen otros, en época en que pueden medrar a cuenta de las organizaciones proletarias.

En Congresos recientes de la ciencia médica, el señor Lomas dignificó grandemente la representación de Lugo, y su nombre fué distinguido por la prensa, entre los pocos que elogió.

Inspira confianza la moderación con que se produce, dentro de la modestia, sin hacer pública ostentación como otros que muestran el reclamo por bien poco

que saben. Es el señor Lomas, orador elocuente que en cierta ocasión oímos, en época de la Dictadura, cuando no se adulaba a las masas, divulgar la ciencia médica, mostrando su fino tacto, para debatir en los Congresos.

Lugo va a verse representado dignamente con este candidato que llevará a las Cortes las reivindicaciones nobles y honradas de su pueblo natal.

Aconsejamos a todas las personas amantes del orden, de la sanidad y de los encantos de la tierra «meiga» que lo voten, creyendo con ello nuestro ciudadano decoro.

Gran Confitería y Pastelería

“Macarrillo”

DE

José González

Lamas Carvajal, núm. 34

En esta casa se reciben toda clase de encargos para lanchas, bodas y bautizos, dentro y fuera de la capital. Cuenta con toda clase de servicio para los mismos, no compitiendo en precios ninguna casa del mismo ramo.

PARTOS

COMADRONA TITULADA

M. Gallego Iglesias

Profesora en partos licenciada en la Facultad de Medicina y Cirugía de Santiago. Admite en su domicilio señoras para dar a luz. También se asiste a partos, fuera del pueblo.

PIZARRO 20, 1.º ORENSE

PRUEBE V. EL RIQUÍSIMO

FRUCHAMPAÑ

Es el refrescante ideal, saludable y tónico. Autorizado por el Laboratorio Municipal.

30 céntimos la botella

Pídalo en todos los establecimientos de bebidas, cafés y bares.

FABRICA, PUENTE MAYOR (ORENSE)

Sombreros para señora

Lo más nuevo, elegante y económico lo conseguirá comprando el suyo en

El Esprit

Hemos recibido una importante colección de modelos de las casas más acreditadas de París y Barcelona

Calle de la Paz, 28

ORENSE

Norwich Unión Fire

Compañía de Seguros

Fundada en 1797

INCENDIOS

ACCIDENTES

AGENCIAS Y DELEGACIONES EN TODO EL MUNDO

Delegación general en la provincia de Orense

Avenida del Progreso, 46

Agua de Colonia Alquezar

Marca SANTO DOMINGO

Higiénica y antiséptica por excelencia, de un perfume permanente sin igual. Es insuperable para el Baño y Tocado. No es una colonia nueva, acreditada de muchos años, si usted la prueba, será un consumidor más.

PIDASE EN TODAS PARTES

Perfumería ICART - Barcelona

Academia Martín Mourinho

Primavera, 4, 2.º - ORENSE

Preparación para

Carreras Especiales

Oposiciones a Escuelas

BACHILLERATO - MECANOGRAFIA - MAGISTERIO - COMERCIO - MILITAR - CORREOS - TELEGRAFOS PRIMERA ENSEÑANZA LIMITADA A VEINTE ALUMNOS DE AMBOS SEXOS

Moderno plan de enseñanza

TALLERES DE ARTE Y ESCULTURA GIOIA  
IMAGENES DE MADERA TALLADA  
ALTA REPLICAZION OPATORIO  
JOSE NUÑEZ y HERMANOS  
AVENIDA VICENTE PEREZ - ORENSE

Grandes Almacenes de Ferretería

DE

Manuel González y Comp.ª (S. L.)

Progreso, 61 - ORENSE - Teléfono 113

HIERROS - ACEROS - METALES - FERRETERIA - HERRAMIENTAS - CHAPAS - TUBOS - CORREAS - BATERIA DE COCINA - ABONOS - SULFATO - AZUFRE - VIDRIOS - CARBURO - CAL

Vidriería "HERCULES"

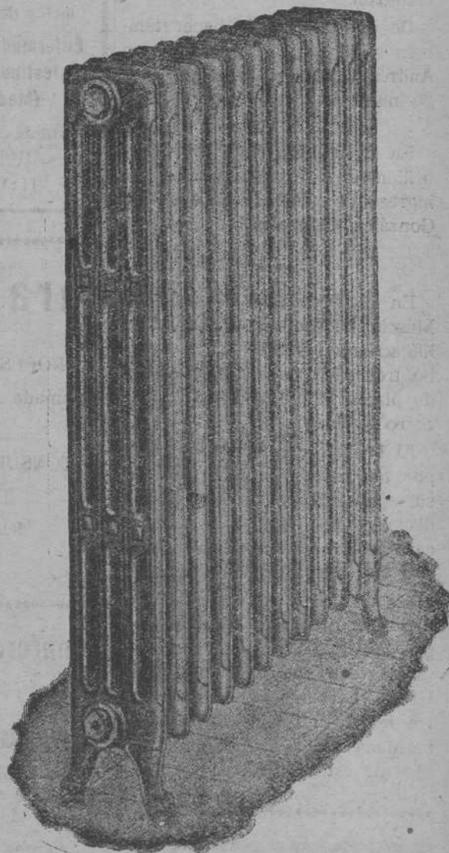
FABRICA DE LUNAS PLATEADAS, VIDRIERAS ARTISTICAS EN COLORES, ROTULOS SOBRE CRISTAL, VIDRIOS DE TODAS CLASES, TEJAS PLANAS Y CURVAS, BALDOSAS DE CRISTAL PARA PISOS

Orzán, 76

LA CORUNA

Teléfono 2.222

Fundición y Talleres Mecánicos Manuel Malingre Ludeña Manuel Malingre Lamas (SUCEOR) Instalaciones de calefacción, Cocinas, Estrujadoras, y Prensas para Uva, Máquinas de Aserrar Maderas Apartado 44 ORENSE



Modas Marina Varela

Para la actual temporada, acaba de recibir las más altas novedades en sombreros para señora

Visite su EXPOSICIÓN, Paz, núm. 3, primer piso

Anuncios Económicos

HOSPEDAJES

H. ESTRELLA Amplias y lujosas habitaciones. Comida esmerada. Progreso, 62-1.º

LA CONFIANZA Hospedaje, Bar, Habitaciones. Constantino Rodríguez Progreso, 60

LA REGIONAL Comidas a la carta. Habitaciones Progreso, 48

TRASPASO. — Por tener que ausentarse su propietario, se traspasa un negocio de positivo rendimiento y muy acreditado. Informarán en esta Administración.

PELUQUERÍAS

LA LUZ MODERNA Peluquería higiénica Luis Espada, 5

LA NUEVA LUZ Peluquería El máximun de higiene Santo Domingo, 24

SALON PELUQUERIA Julio Díaz Moderna y lujosa instalación Luis Espada, 5

SALON BARBERIA José Bóveda San Miguel, 22-1.º

RELOJERÍAS

TALLER DE RELOJERIA Felisardo Pérez Pinto Progreso, 103

Frente a la Alameda del Crucero

VENTAS

TALLER DE CARPINTERIA, completo, en inmejorable estado, con maquinaria y bancos, se vende por cese de negocio en la mitad de su valor. Informes en la Administración de este diario.

Si usted desea comprar o vender alguna propiedad u objeto, anúncielo en GALICIA.

AUTOMÓVILES

EDUARDO CAÑEDO Automóviles de alquiler Avda. B. Aires, 28, entresuelo

VARIOS

SAS Habilitado de Clases Pasivas Oficina fundada en 1882, con fianza en Hacienda. Luis Espada, 7

TALLER DE CERRAJERIA Jesús Gómez Persianas, Ballestas Progreso, 68

LA ACTIVIDAD Agencia de Negocios Progreso - Orense

Despacho y tramitación de toda clase de asuntos administrativos

AGENCIA EXPRES Transporte de mercancías rápido y económico dentro y fuera de la ciudad.

MUDANZAS B. REQUEJO PUENTE MAYOR

PACHECO FOTOGRAFO - ORENSE

LOS PREVISORES DEL PORVENIR Representación: Luis Espada, 18

JOSE DIAZ

Paraguitería de la Paz

En esta acreditada casa encontrará usted paraguas y bastones de la mejor calidad. Se encarga de toda clase de composuras. Fabricación especial de paraguas y sombrillas. Accesorios para los mismos. PAZ, 5 ORENSE

PARA BAR se traspasa magnífico local en lo más céntrico de la ciudad.

Informes en la Administración de este diario.

LEA nuestra sección económica de anuncios.

## DE EXÁMENES

En los exámenes de ingreso al Bachillerato celebrados anteaer en el Instituto, fueron aprobados todos los alumnos presentados por los HH. Maristas.

Fueron aquellos Eduardo Couceiro Pavón, José Nieto Puime, Manuel Pérez Romero, Camilo Quelle Cid, Alfonso González Otero, Guillermo Sáez Balari, Juan Fariás Lorenzo, Eugenio Lorenzo Ripamonté, Augusto Alvarez Fernández, Ubaldo Rodríguez Fernández y Manuel García García.

A tan aplicados alumnos enviamos nuestra enhorabuena que hacemos extensiva a sus profesores, los HH. Maristas que tantos éxitos obtienen en la enseñanza.

\*\*\*

Con las supremas calificaciones ha terminado los exámenes del último año del bachillerato elemental, el joven y distinguido alumno Luis Villarino Sánchez.

A tan aplicado escolar enviamos nuestra enhorabuena por el halagüeño éxito obtenido, felicitación que hacemos extensiva a su distinguida familia, y de un modo particular a su padre el inspector de Sanidad de Castrelo de Miño, don Luis Villarino Areas.

\*\*\*

Después de brillantes exámenes en los que se hizo acreedor a meritisimas calificaciones, terminó el segundo año del Bachillerato Elemental, el estudioso e inteligente escolar Pedro Sánchez Vázquez, a quien por tan señalado motivo enviamos nuestra felicitación.

De ésta hemos de hacer también participe a su padre don Andrés González, estimado amigo nuestro.

\*\*\*

En el Instituto Nacional y con brillantes ejercicios, aprobó el ingreso el estudioso niño Cadito González Cerezas.

\*\*\*

En el Real Conservatorio de Música, de Madrid, y con la calificación de sobresaliente, aprobó tres años de solfeo y cuatro de piano, la niña María del Socorro Fuentes.

El brillante resultado obtenido por tan estudiosa niña, dice de su aplicación y de las felices disposiciones que posee para la carrera que acaba de comenzar con los más elevados auspicios.

Al felicitar a la examinada y a su padre, nuestro estimado amigo don Félix Fuentes, jefe de talleres del Garage Hispano-Americano, hacemos extensiva nuestra felicitación a las profesoras, hermanas del Colegio de Carmelitas de esta ciudad.

**Luis Feijóo Sánchez**  
MÉDICO-FARMACÉUTICO  
Progreso, 93-1.º  
ORENSE

## El tráfico rodado por el Puente Mayor

Varias personas nos interesan llamemos la atención de quien corresponda, para que el tráfico rodado por el Puente Mayor, se haga en la forma que se venía haciendo hasta la fecha, cual es que la ida a la estación sea por la carretera de circunvalación—Puente Nuevo—y el regreso por el Puente Mayor. El tráfico así ordenado es más rápido y además se evitan posibles desgracias si los vehículos habrán de ir y venir por el mismo lugar.

La pretensión es justa y esperamos será atendida por nuestras autoridades.

## DE POLICIA

### El nuevo Comisario

Ayer se posesionó del cargo a que recientemente fué promovido, el nuevo comisario jefe de la sección del Cuerpo de Policía perteneciente a esta capital, don Jesús Otero González.

Saúdamos por medio de estas líneas a la nueva autoridad, a la que deseamos los mayores éxitos en su gestión.

### Dr. J. Regueiro López

Pensionado por la Junta de Ampliación de Estudios en la Universidad de Berna

Jefe de Laboratorio en la Facultad de Medicina de Madrid. Profesor especialista de la Asociación de la Prensa de Madrid

Enfermedades del Estómago, Intestinos, Hígado y Sangre (Medicina y Cirugía)

Durante el mes de Julio y Septiembre, del 1 al 20.  
HOTEL ROMA

## Sara Estévez

PROFESORA EN PARTOS  
Diplomada en Buenos Aires y Madrid

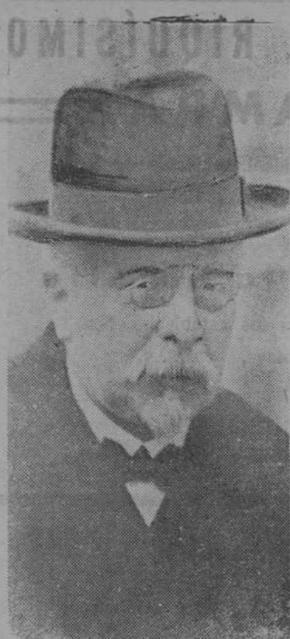
CONSULTA RESERVADA  
Teléfono 195  
MORATIN 5, 1.º  
ORENSE

## Sombreros para señora y niña

**CELSA GONZÁLEZ ARES DE PARGA**

Acaba de recibir las más recientes creaciones de la Moda de París  
VISITE SU EXPOSICION  
Luis Espada, 18

## Lea V. GALICIA



El señor Renkin, que ha formado el nuevo gabinete belga

## EL SUCESO DE AYER

### Un niño es atropellado por un automóvil

Sobre la una de la tarde de ayer fué atropellado en la calle del Progreso, por un auto de la matrícula OR. 529, un muchacho de 12 años, llamado Manuel Infesta Alonso, vecino de la casa número 29 de la calle de Lepanto.

En un coche de punto fué trasladado al Hospital provincial, donde le apreciaron ligera conmoción cerebral y contusiones en distintas partes del cuerpo, siendo calificado su estado de pronóstico reservado. Una vez practicadas las curas de urgencia, fué reintegrado a su domicilio.

## CULTOS

### EN SANTO DOMINGO

Mañana, día 20, dará principio en esta parroquia la tradicional y solemne novena al Corazón Sacratísimo de Jesús.

Por la mañana habrá varias misas rezadas desde las siete en adelante, siendo la de la novena a las ocho; y el ejercicio de la tarde comenzará a las ocho, con exposición solemne del Santísimo Sacramento.

### EN SANTA EUFEMIA

Hoy, viernes, dará principio la novena a la Santísima Virgen del Perpetuo Socorro.

Por la mañana habrá misa a las ocho y media y a las nueve; y por la tarde, la novena a las ocho y media.

El día 27, último de la novena, se dirá también misa cantada a las diez.

### Ayuntamiento de Orense

En virtud de lo acordado por la Corporación municipal en sesión del día 10 del corriente, se están incoando los oportunos expedientes para su entrega al agente ejecutivo, a fin de que proceda por la vía de apremio a la efectividad de todos los débitos que por arbitrios de Alcantarillado, Casinos y Circulos de recreo, Inquinato, Solares, Aguas y otros, que existen a favor del Ayuntamiento, lo cual se hace público para conocimiento de los contribuyentes deudores a quienes afecta, por si quieren evitarse las consecuencias del procedimiento, pasando por la Administración de Arbitrios a satisfacer sus débitos dentro del improrrogable plazo de TREINTA días que se le conceden y terminan el 16 de julio próximo.

Orense, a 16 de junio de 1931.

## ANTES DE COMPRAR VISITEN LOS

# 'ALMACENES OLMEDO'

Los que por su importancia y dirección de compras son los que más novedades presentan y más barato venden

## Pañería, Sedería, Lanería y Algodones

Presentan siempre las últimas novedades de LONDRES, PARIS y LYON

Se remitan muestras fuera de la población

Calle de Pereira, núm. 2 - ORENSE

Casas en: Vigo, Coruña, Pontevedra y Lugo

## De sociedad Necrología Obras públicas

Saúdamos ayer a nuestro querido amigo el culto maestro de Barrio, en Puebl'a de Trives, don Castor Rodríguez.

\*\*\*

Hemos tenido la satisfacción de saludar en esta casa al dignísimo administrador de Correos de La Rúa, don Gerardo Estévez Ortega y al conocido dibujante Xaime Prada.

\*\*\*

Se encuentra también en esta ciudad el entusiasta galeguista don Anxel Regueiro, secretario judicial de Noga'es.

\*\*\*

Con objeto de asistir al banquete del señor Abad Conde, han venido de la Rúa, el presidente del Comité radical, don Alfonso Cebrián, y los vocales de la Directiva don Joaquín Domínguez y don Jesús Cebrián; de Petín, don Leonardo Carracedo y don Delfín Corcoba, y de Santa Cruz del Bo'lo, el presidente del Comité radical, don Antonio González y González.

\*\*\*

Ha llegado del Barco el alcalde de aquel Ayuntamiento y prestigioso procurador, don Joaquín Rodríguez López.

### Medias Greta Garbo

son las mejores y las más elegantes.

Venta exclusiva

Almacenes Populares

## Hacienda

### Libramientos al pago

Don Manuel Hermida, 53,65 pesetas.

Señor inspector jefe de Hacienda, 1.598,32.

Don Cesáreo Nóvoa, 225.

Señor inspector provincial de Sanidad, 231.

Don Leopoldo Teijeiro, 605.

\*\*\*

Por la Dirección general de Clases Pasivas ha sido concedida la pensión anual de 8.800 pesetas a don Francisco Rivas Cabo, jefe jubilado de Administración de Correos. Así mismo fueron concedidas pesetas 883,33, de pensión, a doña Encarnación Rodríguez, viuda del maestro nacional don Cesáreo Gómez García.

Siempre MEDIAS MARCA El Esprit EN La calle de la Paz, 28 SON LAS MEJORES

En la iglesia parroquial de Astariz (Castrelo de Miño) se celebraron ayer 18, solemnes honras fúnebres en sufragio del alma de la virtuosa dama doña Pilar Vello de Sánchez, fallecida el día 4 de Abril próximo pasado, en la capital de Francia.

Víctima de cruel y rápida dolencia, fué llevada a París por su esposo don Leopoldo Sánchez jefe de Estadística de la Dirección de Aduanas, en busca de la curación que esperaba le proporcionasen eminentes cirujanos de la Ciudad-Luz. Pero en los designios de la Providencia se había decretado el llevarla a su seno y así acaeció en la fecha citada, dejando llenos de desconsuelo a su esposo e hijos, que nunca olvidarán a la esposa amantísima y madre ejemplar.

Fué inhumado su cadáver en el cementerio de Nogent-sur Marne, residencia habitual de sus hijos los señores de Ojea (don Angel) en espera de que las leyes francesas permitan su traslado a la parroquia de Astariz, donde reposan sus familiares difuntos.

Tanto los numerosos señores sacerdotes, que honraron con su asistencia el acto fúnebre, como la concurrencia de la comarca y de la capital, demostraron sus simpatías y su amistad al doctor don Luis Villarino Areas, reputado galeno de la localidad e hijo político de la finada, que con tanto prestigio cuenta entre sus convecinos, por su asiduidad y altruismo en el ejercicio de su labor profesional.

A su distinguida esposa doña Aurora Sánchez, así como a los señores antes citados y al hermano de la difunta, don César Vello, párroco de Gabin, hacemos extensiva la expresión de nuestra condolencia, por la sensible e irreparable pérdida sufrida.

\*\*\*

En Santa Tecla (Castro Caldelas),

Ferretería Perille Paz Nóvoa, 6 Edificio Hotel Miño) Cerrajería para Obras - Herramientas para todos los oficios Material Sanitario Accesorios para Automóviles Artículos de sport

### TRANSPORTE ELECTRICO

Por don Manuel Movilla, vecino de Baños de Molgas, ha sido formada ante el Gobierno civil de esta provincia una instancia solicitando autorización para establecer una línea de transporte de energía eléctrica de alta tensión, desde el aprovechamiento hidráulico en el río Maceda, sito en el punto denominado «Riveira Azor», a Baños de Molgas, con objeto de suministrar energía eléctrica a este pueblo.

Las reclamaciones contra dicha solicitud pueden formularse en la Alcaldía de Baños de Molgas, dentro del plazo de 30 días, a partir de la fecha.

### DIVISION HIDRAULICA DEL MIÑO

Don Jaime Sousa Fernández ha presentado un proyecto de establecimiento de un servicio público de barcaje en el río Miño, entre los puntos de Riveiriño y Frieira, del Ayuntamiento de Miño.

Dicho servicio se efectuará en una chalana, siendo la tarifa de transporte, 0,20 por persona.

## Registro civil

### Movimiento de población

NACIMIENTOS.—Jorge Simón Román, hijo de Juan y Rita.

Rosa Riol Santa Eufemia, de Pedro y Rosalía.

Aurora Nóvoa Pavón, de Antonio y Clemencia.

DEFUNCIONES.—Demetrio Regina, de 44 años; estrechez exofágica y tuberculosa.

Luciano Sánchez Moranes, de 7 años; tuberculosis pulmonar.

CASAMIENTOS.—Juan Domingo y Sáiz del Negro, con Ramona Núñez D'az.

Antonio Andrés Souto, con Dolores Núñez Díaz.

y en casa de sus hijos los señores de Taboada, entregó su alma a Dios la respetable señora doña Dolores Alvarez Alanís.

Fué la finada un modelo de damas cristianas, y por su carácter afable y gran bondad, su fallecimiento ha causado honda impresión entre sus numerosas relaciones.

A la familia de la finada, y de manera especial a su hijo político y querido amigo nuestro, el director de la Escuela de Artes y Oficios, don Luis Fernández Pérez, enviamosle nuestro sentido pésame.

**PAÑERÍA**  
PARA CABALLERO POR EL ENORME SURTIDO DIBUJOS SELECTOS Y PRECIOS ECONOMICOS NADIE PUEDE COMPETIR CON LOS GRANDES ALMACENES  
**Celso Ferro**  
ULTIMAS NOVEDADES PRECIOS DE FABRICA GARANTIZAMOS LA SOLIDEZ DEL COLORIDO

**GUSTAVO REGO**  
MONTADOR ELECTRICISTA Instalaciones completas de electricidad, timbres, teléfonos, luz, pararrayos, bobinado de motores eléctricos. SE GARANTIZAN TODOS LOS TRABAJOS Dirección postal: Colón, 11 (Hojalatería Valiñas) ORENSE Teléfono. 97